

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 14 (1984)  
**Heft:** 12

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 08.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**LA CLINIQUE  
DES CHARMETTES  
À LAUSANNE**

Tél. (021) 20 41 31

Régime, repos  
soins médicaux  
de 1<sup>er</sup> ordre

dispose encore de quelques

**CHAMBRES  
GRAND CONFORT**

dans annexe spécialisée,  
pour personnes convalescentes  
ou du 3<sup>e</sup> âge.

*BOUTIQUE  
Femme*

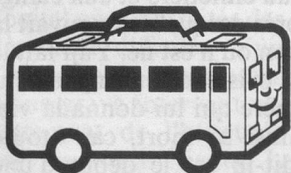
Prêt-à-porter féminin  
Toutes retouches, transformations

M<sup>me</sup> Ch. TRETOLA  
Av. Juste-Olivier 9, 1006 Lausanne

☎ 22 81 37

**BIEN VOUS CONDUIRE ... NOTRE SEUL DÉSIR!**

- Sorties sociétés, contemporains
- Voyages
- Excursions



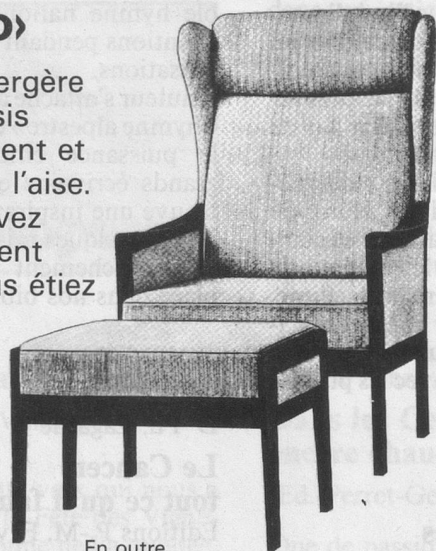
Cars modernes et confortables  
avec frigo, table, WC,  
air conditionné ou pulsé

Maupas 10, 1004 Lausanne  
(021) 36 32 17 - 36 32 21

VOYAGES BERLENDIS SA

**«Riposo»**

Dans cette bergère  
vous êtes assis  
confortablement et  
vous y êtes à l'aise.  
Vous vous levez  
aussi facilement  
que vous vous étiez  
assis



En outre,  
les sofas de 2 ou 3 places peuvent  
être assortis à la bergère.

Demandez des dépliants chez le fabricant

**Hindermann + Co AG 8832 Wollerau**  
beim Bahnhof Tél. 01/784 88 11

Nom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

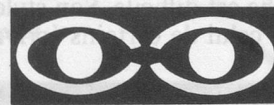
A

Une **bonne vue** dépend souvent de l'état  
de vos **lunettes**

ou de l'aide d'une **loupe** de qualité.

Prenez la peine de nous consulter périodiquement.

**CHABLOZ**  
MAITRE OPTICIEN



18. RUE SAINT-LAURENT 1003 LAUSANNE TEL. 22 78 33

**AVEC MON PETIT  
ORGUE PORTABLE**  
à Fr. 299.-

que j'ai acheté chez

**Hug Musique**

Lausanne, 2bis, Grand-Pont  
tél. 021/20 24 71

Je joue « Mon Beau Sapin »  
J'accompagne « Le Vieux Chalet »

**POSSIBILITÉ DE LOCATION**

dès Fr. 33.- par mois



**Résidence Byron**

1844 Villeneuve Ouverture janvier 1985

**Situation idéale pour le repos  
ou la convalescence**

Prix  
abordables

- Toutes les chambres avec téléphone, WC-douche ou bain
- physiothérapie
- grand parc ombragé
- salon de coiffure
- parking
- ascenseurs
- arrêt de bus à proximité

Pour renseignements ou documentation:  
☎ (021) 53 12 44 Ch. Karlen, directeur